

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Số: 35/PEPSICO/2022

I. Thông tin về tổ chức, cá nhân công bố sản phẩm

Tên tổ chức, cá nhân: CÔNG TY TNHH THỰC PHẨM PEPSICO VIỆT NAM

Địa chỉ: Số 3-4-5, Lô CN2, đường số 2, khu công nghiệp Sóng Thần 3, phường Phú Tân, thành phố

Thủ Dầu Một, tỉnh Bình Dương, Việt Nam

Điện thoại: 84 0274-3631811

E-mail: huynhngoc.quy@pepsico.com

Mã số doanh nghiệp: 3702139167

Chứng nhận an toàn thực phẩm: Food Safety System Certification (FSSC) 22000 do SGS cấp, có giá trị từ 14/01/2022 đến 24/11/2024

II. Thông tin về sản phẩm

1. Tên sản phẩm: BÁNH QUÊ POCA NHÂN KEM HƯƠNG ỒI HỒNG

2. Thành phần:

Bột mì 39%, đường, shortening, bột whey, dầu thực vật, bột sữa nguyên kem, maltodextrin, tinh bột bắp, chất nhũ hóa 322(i), muối iốt, hương liệu ôi (tự nhiên và tổng hợp) 0,2%, chất điều chỉnh độ acid 330, chất làm ẩm 420(ii), chất tạo màu tổng hợp (129, 133), chất tạo màu tự nhiên 164.

Sản phẩm có chứa nguyên liệu từ lúa mì, đậu nành và sữa.

3. Thời hạn sử dụng: 6 tháng kể từ ngày sản xuất. Ngày sản xuất và hạn sử dụng được in trên bao bì.

Cách ghi ngày sản xuất:

DDMMYY – ca sản xuất

Khối lượng tịnh (g): TT g

Trong đó:

DDMMYY: ngày tháng năm

TT: khối lượng tịnh.

Ca sản xuất: sẽ có kí hiệu sau A, B, C,

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

- Chất liệu bao bì: các lớp màng ghép gồm các lớp màng plastic và màng giả nhôm (hay màng nhôm) phù hợp để chứa đựng thực phẩm
- Quy cách bao gói: khối lượng tịnh một gói: 80 g, 81 g, 82 g, 83 g, 84 g, 85 g, 86 g, 87 g, 90 g, 91 g, 92 g, 93 g, 94 g, 95 g, 96 g, 97 g, 98 g, 99 g, 100 g, 101 g, 102 g, 103 g, 104 g, 105 g, 106 g, 107 g, 108 g, 109 g, 110 g, 111 g, 112 g, 113 g, 114 g, 115 g, 116 g, 117 g, 118 g, 119 g, 120 g, 121 g, 122 g, 123 g, 124 g, 125 g... và được in phun trực tiếp lên bao bì khi đóng gói

5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất: Xuất xứ: Việt Nam

- Chịu trách nhiệm sản xuất: Công ty TNHH Thực phẩm PepsiCo Việt Nam – PEPSICO FOODS VIETNAM COMPANY
- Địa chỉ: Số 3-4-5, Lô CN2, đường số 2, KCN Sóng Thần 3, phường Phú Tân, Thành phố Thủ Dầu Một, tỉnh Bình Dương, Việt Nam
- Điện thoại: +84 274-3631811

III. Mẫu nhãn sản phẩm

Nhãn chính: Theo nhãn đính kèm

IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh sản phẩm đạt yêu cầu an toàn thực phẩm theo:

- Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia QCVN 8-2:2011/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm kim loại nặng trong thực phẩm, áp dụng cho lúa mì, ngũ cốc, đường

STT	Chỉ tiêu	Đơn vị	Mức tối đa
1	Chì (Pb)	ppm	0,2
2	Cadimi (Cd)	ppm	0,2

- Quyết định số 46/2007/QĐ-BYT: Về việc ban hành “Quy định giới hạn tối đa ô nhiễm sinh học và hóa học trong thực phẩm, phần ngũ cốc và sản phẩm từ ngũ cốc, khoai củ, đậu đỗ, bánh bột (dùng trực tiếp, không qua xử lý nhiệt trước khi sử dụng)

STT	Chỉ tiêu	Đơn vị	Mức tối đa
1	Tổng số VK hiếu khí	CFU/g	10 ⁴
2	<i>Coliforms</i>	sCFU/g	10
3	<i>E. coli</i>	CFU/g	10 (*)
4	<i>S. aureus</i>	CFU/g	10
5	<i>Cl. Perfringens</i>	CFU/g	10
6	<i>B. cereus</i>	MPN/g hoặc CFU/g	10
7	Tổng số nấm men và nấm mốc	CFU/g	10 ²

(*) hoặc nhỏ hơn 3MPN/g

- Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia QCVN 8-1:2011/BYT: quy chuẩn quốc gia về giới hạn an toàn cho phép đối với ô nhiễm độc tố vi nấm trong thực phẩm (áp dụng cho các loại ngũ cốc và sản phẩm chế biến từ ngũ cốc, bao gồm cả sản phẩm ngũ cốc đã qua chế biến).

STT	Chỉ tiêu	Đơn vị	Mức tối đa
1	Aflatoxin B1	ppb	2
2	Aflatoxin tổng số	ppb	4
3	Ochratoxin A	ppb	3
4	Deoxynivalenol (DON)	ppb	500



5	Zearalenone	ppb	50
---	-------------	-----	----

Triều chuẩn nhà sản xuất

Các chỉ tiêu cảm quan:

- Trạng thái: Dạng ống tròn, dài.
 - Màu sắc: màu đặc trưng của sản phẩm
 - Mùi vị: Thơm ngon đặc trưng, không có mùi vị lạ
 - Nghị định Chính phủ 43/2017/NĐ-CP về nhãn hàng hóa
- Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

Bình Dương, ngày 23 tháng 11 năm 2022

Đại diện tổ chức, cá nhân

(Ký tên, đóng dấu)

 HUYỀN NGỌC QUỲ
 TRƯỞNG PHÒNG QUẢN LÝ CHẤT LƯỢNG





QUATEST 3®

TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG
TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3
QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3

Head Office: 49 Pasteur, Dist. 1, HCMC, Vietnam Tel: (84-28) 3829 4274 Fax: (84-28) 3829 3012 E-mail: info@quatest3.com.vn Website: www.quatest3.com.vn
Testing Complex: 6 No.7, road No.1, Bien Hoa 1 LZ, Dong Nai, Vietnam 63 Loc, K1 road, Cai Lai LZ, Dist 2, HCMC, Vietnam 64 Le Hong Phong, Dist 5, HCMC, Vietnam

KT3-06701ATP2/2-1

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

27/09/2022
Page 01/02

1. Tên mẫu
Name of sample

: BÁNH QUÊ POCA NHÂN KEM HƯƠNG ỒI HỒNG
POCA WAFER – GUAVA FLAVOR

2. Mô tả mẫu
Sample description

: Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp./ *Testing sample was sampled by customer, sample name and sample information were supplied by customer.*
Mẫu đựng trong bao bì ép kín.
As received sample is contained in sealed package.

3. Số lượng mẫu
Quantity

: 01

4. Ngày nhận mẫu
Date of receiving

: 15/09/2022

5. Thời gian thử nghiệm
Testing duration

: 16/09/2022 – 27/09/2022

6. Nơi gửi mẫu
Customer

: CÔNG TY LIÊN DOANH PHẠM - ASSET
Lô D4/1 Đường 1B, KCN Vĩnh Lộc, Phường Bình Hưng Hòa B,
Quận Bình Tân, Tp. HCM

7. Kết quả thử nghiệm
Test results

: Xem trang / *See page* 02/02

TL. TRƯỞNG PTN THỰC PHẨM
FOR HEAD OF FOOD TESTING LAB

TL. GIÁM ĐỐC / PP. DIRECTOR
TRƯỞNG PHÒNG THỬ NGHIỆM/
HEAD OF TESTING LAB.

Văn Thị Phương An



1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the mainly submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.
2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / *Name of sample(s) and customer are written as customer's request.*
3. Độ không đảm bảo do một vòng được tính từ độ không đảm bảo do chuẩn nhân với hệ số phủ $k = 2$, phần bù chính tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor $k = 2$, at 95 % confidence level.
4. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
5. Mọi thắc mắc và kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ được quatest3.com.vn và info@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses: info@quatest3.com.vn and tg.ho@quatest3.com.vn for further information about test report.



TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG
TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3
QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3

Head Office: 49 Pasteur, Dist. 1, HCMC, Vietnam Tel: (84-28) 3829 4274 Fax: (84-28) 3829 3017 Website: www.quatest3.com.vn
Testing Complex: 3 No.7, road No.1, Bien Hoa 1 Z, Dong Nai, Vietnam 3 C5 lot, K1 road, Cat Lai 1Z, Dist. 1, HCMC, Vietnam 3 64 lot, Hong Phuong, Dist.5, HCMC, Vietnam

KT3-06701 ATP2/2-1

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

27/09/2022
Page 02/02

7. Kết quả thử nghiệm
Test results

Tên chỉ tiêu Characteristic	Phương pháp thử Test method	Giới hạn phát hiện/ Limit of Detection	Phạm vi đo/ Range of measurement (≥)	Kết quả thử nghiệm Test result
7.1. Hàm lượng protein, Protein content	QTTN/KT3 140 : 2016 Kjeldahl method QTTN/KT3 136 : 2016	-	-	6,57
7.2. Độ ẩm, Moisture content	QTTN/KT3 139 : 2016 (Có thủy phân) QTTN/KT3 317:2022	-	-	2,36
7.3. Hàm lượng béo, Fat content	AOAC 2019 (969.23)	-	-	18,4
7.4. Hàm lượng carbohydrate,g/100 g Carbohydrate content				71,8
7.5. Hàm lượng natri, Sodium content				130

Ghi chú/ Notes: Hàm lượng protein/ Protein = 6,25 x Hàm lượng nitơ tổng/ Nitrogen

- Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the sample submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.
- Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nội gửi mẫu. / Name of sample(s) and customer are written as customer's request.
- Độ không đảm bảo do một vòng được tính từ độ không đảm bảo của thành phần với hệ số phủ k = 2, phần bù chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty multiplied by the coverage factor k = 2, at 95 % confidence level.
- Không được trích sao một phần hoặc kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
- Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ: info@quatest3.com.vn và qa@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses: info@quatest3.com.vn and qa@quatest3.com.vn for further information about test report.



QATEST3®

TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG
TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3
QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3

Head Office: 49 Pasteur, Dist. 1, HCMC, Vietnam Tel: (84-28) 3829 4274 Fax: (84-28) 3829 3012 E-mail: info@qatest3.com.vn Website: www.qatest3.com.vn
Testing Complex: 3 No.7, road No.1, Bien Hoa 1 LZ, Dong Nai, Vietnam 3 C5 lot, K1 road, Cai Lai LZ, Dist.2, HCMC, Vietnam 64 Le Hong Phong, Dist.5, HCMC, Vietnam

KT3-06701 ATP2/2-2

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

27/09/2022
Page 01/02

1. Tên mẫu
Name of sample

: BÁNH QUẾ POCA NHÂN KEM HƯƠNG ỔI HỒNG
POCA WAFER – GUAVA FLAVOR

2. Mô tả mẫu
Sample description

: Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp./ Testing sample was sampled by customer, sample name and sample information were supplied by customer.
Mẫu đựng trong bao bì ép kín.
As received sample is contained in sealed package.

3. Số lượng mẫu
Quantity

: 01

4. Ngày nhận mẫu
Date of receiving

: 15/09/2022

5. Thời gian thử nghiệm
Testing duration

: 16/09/2022 – 27/09/2022

6. Nơi gửi mẫu
Customer

: CÔNG TY LIÊN DOANH PHẠM - ASSET
Lô D4/1 Đường 1B, KCN Vĩnh Lộc, Phường Bình Hưng Hòa B,
Quận Bình Tân, Tp. HCM

7. Kết quả thử nghiệm
Test results

: Xem trang / See page 02/02

TL. TRƯỞNG PTN THỰC PHẨM
FOR HEAD OF FOOD TESTING LAB

TL. GIÁM ĐỐC / PP. DIRECTOR
TRƯỞNG PHÒNG THỬ NGHIỆM/
HEAD OF TESTING LAB.

Vân Thị Phương An



1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the sample submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.
2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / Name of sample(s) and customer are written as customer's request.
3. Đã không đảm bảo do mức rộng được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ $k = 2$, phần bù chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor $k = 2$, at 95 % confidence level.
4. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Qatest3.
5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ email: qatest3.com.vn và info@qatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Qatest3 or the email addresses: info@qatest3.com.vn and info@qatest3.com.vn for further information about test report.



QUATEST 3®

TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG
TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3
QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3

Head Office: 49 Pasteur, Dist. 1, HCMC, Vietnam Tel: (84-28) 3829 4274 Fax: (84-28) 3829 3012
Testing Complex: 0 No. 7, road No. 1, Bien Hoa 1 Z, Dong Nai, Vietnam 03 lot, KI road, Cai Lai Z, Binh 2, HCMC, Vietnam

Email: info@quatest3.com.vn
Website: www.quatest3.com.vn

KT3-06701 ATP2/2-2

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

27/09/2022
Page 02/02

7. Kết quả thử nghiệm :
Test results

Tên chỉ tiêu Characteristic	Phương pháp thử Test method	Giới hạn phát hiện/ Limit of Detection	Phạm vi đo/ Range of measurement (≥)	Kết quả thử nghiệm Test result
7.1. Hàm lượng chì, Lead content	QTTN/KT3 098:2016 (Ref: AOAC (999.11))	3,00 x 10 ⁻²		Không phát hiện Not detected
7.2. Hàm lượng cadimi, Cadmium content	QTTN/KT3 098:2016 (Ref: AOAC (999.11))	3,00 x 10 ⁻²		Không phát hiện Not detected

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the sample submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.
2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nội gửi mẫu. / Name of sample(s) and customer are written as customer's request.
3. Độ không đảm bảo do một vùng được tính từ độ không đảm bảo của chuẩn nhân với hệ số phủ K = 2, phần hệ chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty multiplied by the coverage factor k = 2, at 95 % confidence level.
4. Không được trích sao nội phần kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission for Quatest 3.
5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ email: info@quatest3.com.vn và info@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses info@quatest3.com.vn and info@quatest3.com.vn for further information about test report.



QUATEST 3®

TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG
TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3
QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3

Head Office: 49 Pasteur, Dist. 1, HCMC, Vietnam Tel: (84-28) 3829 4274 Fax: (84-28) 3829 3012 E-mail: info@quatest3.com.vn Website: www.quatest3.com.vn
Testing Complex: 9 No.7, road No.1, Bien Hoa 1 LZ, Dong Nai, Vietnam 9 CS lot, KI road, Cai Lai LZ, Dist 2, HCMC, Vietnam 64 Le Hong Phong, Dist 5, HCMC, Vietnam

KT3-06701 ATP2/2-3

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

27/09/2022
Page 01/02

1. Tên mẫu
Name of sample

: BÀNH QUẾ POCA NHÂN KEM HƯƠNG ỔI HỒNG
POCA WAFER – GUAVA FLAVOR

2. Mô tả mẫu
Sample description

: Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp. / *Testing sample was sampled by customer, sample name and sample information were supplied by customer.*
Mẫu đựng trong bao bì ép kín.
As received sample is contained in sealed package.

3. Số lượng mẫu
Quantity

: 01

4. Ngày nhận mẫu
Date of receiving

: 15/09/2022

5. Thời gian thử nghiệm
Testing duration

: 16/09/2022 – 27/09/2022

6. Nơi gửi mẫu
Customer

: CÔNG TY LIÊN DOANH PHẠM - ASSET
Lô D4/1 Đường 1B, KCN Vĩnh Lộc, Phường Bình Hưng Hòa B,
Quận Bình Tân, Tp. HCM

7. Kết quả thử nghiệm
Test results

: Xem trang / *See page* 02/02

TL. TRƯỞNG PTN THỰC PHẨM
FOR HEAD OF FOOD TESTING LAB

TL. GIÁM ĐỐC / PP. DIRECTOR
TRƯỞNG PHÒNG THỬ NGHIỆM/
HEAD OF TESTING LAB.

Văn Thị Phương An



Ngô Quốc Việt

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phần này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the samples submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.
2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của đơn vị gửi mẫu. / *Name of sample(s) and customer are written as customer's request.*
3. Dữ liệu đánh giá báo cáo mô tả không được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ k = 2, phần bù chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated in the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor k = 2, at 95 % confidence level.
4. Không được trích sao nội dung phần kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ email: quatest3.com.vn và ng.vt@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses: info@quatest3.com.vn and ng.vt@quatest3.com.vn for further information about test report.



TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3

QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER

Head Office: 49 Pasteur, Dist. 1, HCMC, Vietnam
Testing Complex: ☉ No. 7, road No. 1, Bien Hoa 1

Tel: (84-28) 3829 4274

Fax: (84-28) 3829 301

E-mail: YJG440@163.com

Website: www.qnatest3.com.vn

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM

TEST REPORT

27/09/2022
Page 02/02

Kết quả thử nghiệm

Test results

Tên chỉ tiêu <i>Characteristic</i>	Phương pháp thử <i>Test method</i>	Giới hạn phát hiện/ <i>Limit of Detection</i>	Phạm vi đo/ <i>Range of measurement</i> ($\geq$)	Kết quả thử nghiệm <i>Test result</i>
7.1. Hàm lượng deoxynivalenol (DON), <i>Deoxynivalenol content</i>	QTTN/KT3 089 : 2018 (LC/MS/MS) TCVN 7596 : 2007	20	0,75	Nhỏ hơn 60 ⁽¹⁾ <i>Less than</i> Không phát hiện <i>Not detected</i>
7.2. Hàm lượng aflatoxin B ₁ , <i>Aflatoxin B₁ content</i>	TCVN 7596 : 2007	0,3	0,75	Không phát hiện <i>Not detected</i>
7.3. Hàm lượng aflatoxin tổng số (B ₁ + B ₂ + G ₁ + G ₂), <i>Total aflatoxin content</i>	TCVN 7596 : 2007	15	75	Không phát hiện <i>Not detected</i>
7.4. Hàm lượng ochratoxin A, <i>Ochratoxin A content</i>	QTTN/KT3 223 : 2018 (Ref: AOAC (2000.03))			Không phát hiện <i>Not detected</i>
7.5. Hàm lượng zearealenone, <i>Zearealenone content</i>	QTTN/KT3 224:2018 (Ref: TCVN 9591:2013)			Không phát hiện <i>Not detected</i>
7.6. Hàm lượng fumonisin (B ₁ + B ₂), <i>Fumonisin (B₁ + B₂) content</i>	QTTN/KT3 161 : 2017			Không phát hiện <i>Not detected</i>

→

The fact that we sold for the month's substandard samples only, and this is not a certificate of product

Test results are valid for the named submitted samples only, and this is not a certificate of provenance.

Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nội dung mẫu. *(Name of sample)* các thông tin về sản phẩm và người mua.

Các số đo mẫu được báo cáo dựa trên phân tích hệ số chỉ k = 2, nên bộ chuẩn trung tâm với 95 % độ tin cậy.

Dự không đảm bảo do mức độ không đảm bảo của chuẩn nhân với hệ số phụ $k = z$, phụ thuộc vào mức độ tin cậy mong muốn. Ví dụ, nếu mức độ tin cậy mong muốn là 95%, thì $k = 1.96$.

The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor $k = 2$. A list of the GUM-compliant data is given in Table 3.

Không được tích sào phần phiên kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản.

This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by QUINTES J.

Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ ds@quest3.com.vn và rg@quest3.com.vn để biết thêm thông tin.



QUATEST 3®

TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG
TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3
QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3

Head Office: 49 Pasteur, Dist 1, HCMC, Vietnam Tel: (84-28) 3829 4274 Fax: (84-28) 3829 3012 E-mail: info@quatest3.com.vn Website: www.quatest3.com.vn
Testing Complex: 6 No. 7, road No. 1, Bien Hoa 1 IZ, Dong Nai, Vietnam CS hot, KI road, Cat Lai IZ, Dist 2, HCMC, Vietnam 64 Le Hong Phong, Dist 5, HCMC, Vietnam

KT3-06701ATP2/2-4

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

27/09/2022
Page 01/02

1. Tên mẫu
Name of sample

: BÀNH QUẾ POCA NHÂN KEM HƯƠNG ỒI HỒNG
POCA WAFER – GUAVA FLAVOR

2. Mô tả mẫu
Sample description

: Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp./ *Testing sample was sampled by customer, sample name and sample information were supplied by customer.*
Mẫu đựng trong bao bì ép kín.
As received sample is contained in sealed package.

3. Số lượng mẫu
Quantity

: 01

4. Ngày nhận mẫu
Date of receiving

: 15/09/2022

5. Thời gian thử nghiệm
Testing duration

: 16/09/2022 – 27/09/2022

6. Nơi gửi mẫu
Customer

: CÔNG TY LIÊN DOANH PHẠM - ASSET
Lô D4/1 Đường 1B, KCN Vĩnh Lộc, Phường Bình Hưng Hòa B,
Quận Bình Tân, Tp. HCM

7. Kết quả thử nghiệm
Test results

: Xem trang / *See page* 02/02

TL. TRƯỞNG PTN THỰC PHẨM
FOR HEAD OF FOOD TESTING LAB

TL. GIÁM ĐỐC / *PP. DIRECTOR*
TRƯỞNG PHÒNG THỬ NGHIỆM/
HEAD OF TESTING LAB.

Vân Thị Phương An



1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the sample submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.
2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nội gửi mẫu. / *Name of sample(s) and customer are written as customer's request.*
3. Độ không đảm bảo do một rộng được tính từ độ không đảm bảo do nhân nhân với hệ số phủ K = 2, phần bù chính tương ứng với độ tin cậy. *The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor K = 2, at 95 % confidence level.*
4. Không được trích sao nội phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ email: info@quatest3.com.vn và info@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 or the email addresses info@quatest3.com.vn and info@quatest3.com.vn for further information about test report.

**QUATEST 3®**

TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG
TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3
QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3

Head Office: 49 Pasteur, Dist. 1, HCMC, Vietnam Tel: (84-28) 3820-4274 Fax: (84-28) 3820-4032 E-mail: info@quatest3.com.vn Website: www.quatest3.com.vn
 Testing Complex: 0 No. 7, road No. 1, Bien Hoa 1 LZ, Dong Nai, Vietnam 0 CS Lot, K1 road, Cat Lai 162D street, Hanoi Vietnam 0944 67 48 00 Hung Phong, Dist. 5, HCMC, Vietnam

KT3-06701 ATP2/2-4

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM

TEST REPORT

 27/09/2022
 Page 02/02

 7. Kết quả thử nghiệm :
 Test results :

Tên chỉ tiêu Characteristic	Phương pháp thử Test method	Giới hạn phát hiện/ Limit of Detection	Phạm vi đo/ Range of measurement (≥)	Kết quả thử nghiệm Test result
7.1. Tổng số vi sinh vật hiếu khí, CFU/g <i>Total aerobic plate count</i>	ISO 4833-1:2013	-		7,7 x 10 ² Nhỏ hơn 10 ^(*) Less than
7.2. Coliform, CFU/g	ISO 4832 : 2006	-		Nhỏ hơn 10 ^(*) Less than
7.3. E.Coli, CFU/g	ISO 16649 – 2 : 2001	-		Nhỏ hơn 10 ^(*) Less than
7.4. Staphylococcus aureus, CFU/g	AOAC 2016 (975.55)	-		Nhỏ hơn 10 ^(*) Less than
7.5. Clostridium perfringens, CFU/g	ISO 7937 : 2004	-		Nhỏ hơn 10 ^(*) Less than
7.6. Nhóm Bacillus cereus, MPN/g	AOAC 2016 (980.31)	-		Nhỏ hơn 3 ^(**) Less than
7.7. Tổng số nấm men & nấm mốc, CFU/g <i>Total yeasts & moulds</i>	ISO 21527-2:2008	-		9,0 x 10 ¹

Ghi chú/ Notes:

(*): Theo phương pháp thử, kết quả được biểu thị nhỏ hơn 10 CFU/g khi không có khuẩn lạc mọc trên đĩa *According to the test method, the result is expressed as less than 10 CFU/g when the dish contains no colony.*

(**): Theo phương pháp thử, kết quả được biểu thị nhỏ hơn 3 MPN/g khi không có ống dương tính trong ba dãy ống pha loãng liên tiếp.

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the sample submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.
2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của đơn gửi mẫu. / Name of sample(s) and customer are written as customer's request.
3. Dữ liệu tham khảo báo cáo thử nghiệm được tính từ độ không đảm bảo do chính nhận với hệ số phân k = 2, phần bổ chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty multiplied by the coverage factor k = 2, at 95 % confidence level.
4. Không được trích sao nội phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ email: quatest3.com.vn và ra.info@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses: ra.info@quatest3.com.vn and ra.info@quatest3.com.vn for further information about test report.



QUATEST 3®

TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG
TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3
QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3

Head Office: 49 Pasteur, Dist 1, HCMC, Vietnam Tel: (84-28) 3829 4274 Fax: (84-28) 3829 3012 E-mail: info@quatest3.com.vn Website: www.quatest3.com.vn
Testing Complex: 3 No.7, road No.1, Bien Hoa 1 IZ, Dong Nai, Vietnam 3 C5 lot, KI road, Cai Lai IZ, Dist 2, HCMC, Vietnam 641 Le Hong Phong, Dist 5, HCMC, Vietnam

KT3-06701ATP2/2-5

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

27/09/2022
Page 01/01

1. Tên mẫu
Name of sample
: BÁNH QUẾ POCA NHÂN KEM HƯƠNG ỒI HỒNG
POCA WAFFER – GUAVA FLAVOR
2. Mô tả mẫu
Sample description
: Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp./ *Testing sample was sampled by customer, sample name and sample information were supplied by customer.*
Mẫu đựng trong bao bì ép kín.
As received sample is contained in sealed package.
3. Số lượng mẫu
Quantity
: 15/09/2022
4. Ngày nhận mẫu
Date of receiving
: 16/09/2022 – 27/09/2022
5. Thời gian thử nghiệm
Testing duration
: CÔNG TY LIÊN DOANH PHẠM - ASSET
Lô D4/1 Đường 1B, KCN Vĩnh Lộc, Phường Bình Hưng Hòa B,
Quận Bình Tân, Tp. HCM
6. Nơi gửi mẫu
Customer
:
7. Kết quả thử nghiệm
Test results
:

Tên chỉ tiêu <i>Characteristic</i>	Phương pháp thử <i>Test method</i>	Kết quả thử nghiệm <i>Test result</i>
7.1. <i>Salmonella</i> spp/ 375 g	ISO 6579-1:2017	Không phát hiện <i>Not detected</i>

TL. TRƯỞNG PTN THỰC PHẨM
FOR HEAD OF FOOD TESTING LAB

TL. GIÁM ĐỐC / PP. DIRECTOR
TRƯỜNG PHÒNG THỬ NGHIỆM/
HEAD OF TESTING LAB.

Văn Thị Phương An



Ngô Quốc Việt

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the sample submitted (sample(s) only, and this is not a certificate of product.
2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / *Name of sample(s) and customer are written as customer's request.*
3. Độ không đảm bảo do một cộng được tính từ độ không đảm bảo do chính nhận với hệ số phân k = 2, phân bố chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor k = 2, at 95 % confidence level.
4. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ: info@quatest3.com.vn và info@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses: info@quatest3.com.vn and info@quatest3.com.vn for further information about test report.



QUATEST 3®

TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG
TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3
QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3

Head Office: 49 Pasteur, Dist. 1, HCMC, Vietnam Tel: (84-28) 3829-4274 Fax: (84-28) 3829 3012 E-mail: info@quatest3.com.vn Website: www.quatest3.com.vn
Testing Complex: 9 No.7, road No.1, Bien Hoa 1 Z, Dong Nai, Vietnam © CS 104, K1 road, Cot Lai 1Z, Dist.2, HCMC, Vietnam © 64 Le Hong Phong, Dist.5, HCMC, Vietnam

KT3-06701ATP2/2-6

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

27/09/2022
Page 01/03

1. Tên mẫu
Name of sample

: BÀNH QUÉ POCA NHÂN KEM HƯƠNG ỔI HÒNG
POCA WAFER – GUAVA FLAVOR

2. Mô tả mẫu
Sample description

: Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp./ *Testing sample was sampled by customer, sample name and sample information were supplied by customer.*
Mẫu đựng trong bao bì ẹp kín.
As received sample is contained in sealed package.

3. Số lượng mẫu
Quantity

: 01

4. Ngày nhận mẫu
Date of receiving

: 15/09/2022

5. Thời gian thử nghiệm
Testing duration

: 16/09/2022 – 27/09/2022

6. Nơi gửi mẫu
Customer

: CÔNG TY LIÊN DOANH PHẠM - ASSET
Lô D4/1 Đường 1B, KCN Vĩnh Lộc, Phường Bình Hưng Hòa B,
Quận Bình Tân, Tp. HCM

7. Kết quả thử nghiệm
Test results

: Xem trang / *See page* 02&03/03

TL. TRƯỞNG PTN THỰC PHẨM
FOR HEAD OF FOOD TESTING LAB

TL. GIÁM ĐỐC / PP. DIRECTOR
TRƯỜNG PHÒNG THỬ NGHIỆM/
HEAD OF TESTING LAB.

Vân Thị Phương An



Nguyễn Quốc Việt

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the sample submitted (sample(s) only), and this is not a certificate of product.
2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu./ *Name of sample(s) and customer are written as customer's request.*
3. Độ không đảm bảo do mở rộng được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ K = 2, phần bù chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor K = 2, at 95 % confidence level.
4. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
The Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng cần hệ theo địa chỉ: info@quatest3.com.vn và info@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses info@quatest3.com.vn and info@quatest3.com.vn for further information about test report.



QUATEST 3®

TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG
TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3
QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3

Head Office: 49 Pasteur, Dist. 1, HCMC, Vietnam Tel: (84-28) 3829 4274 Fax: (84-28) 3829 3012 / E: info@quatest3.com.vn Website: www.quatest3.com.vn
Testing Complex: 9 No.7, road No.1, Bien Hoa 1 LD, Dong Nai, Vietnam 9 C3 lot, K1 road, Cai Lai LD / Dist.2, HCMC, Vietnam 9 DKT 5, Hong Phong, Dist. 5, HCMC, Vietnam

KT3-06701ATP2/2-6

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

27/09/2022
Page 02/03

7. Kết quả thử nghiệm :
Test results

Tên chỉ tiêu Characteristic	Phương pháp thử Test method	Kết quả thử nghiệm Test result
7.1. Năng lượng / Calories • kcal / 100 g • kJ / 100 g	QTTN/KT3 024 : 2018	479 2004
7.2. Hàm lượng béo tính theo khối lượng, Fat content (m/m) %	QTTN/KT3 139 : 2016 (Có thủy phân)	18,4
7.3. Hàm lượng béo bão hòa tính theo khối lượng, Saturated fat content (m/m) %	AOAC 2019 (996.06)	8,40
7.4. Hàm lượng natri, Sodium content mg/100 g	AOAC 2019 (969.23)	130
7.5. Hàm lượng carbohydrate tính theo khối lượng, Carbohydrate content (m/m) %	QTTN/KT3 317:2022	71,8
7.6. Hàm lượng đường tổng theo glucose tính theo khối lượng, Total sugar content as glucose (m/m) %	QTTN/KT3 178 : 2017 (Ref: TCVN 4594 : 1988)	39,6
7.7. Hàm lượng protein tính theo khối lượng, Protein content (m/m) %	QTTN/KT3 140 : 2016 Kjeldahl method	6,57

Ghi chú / Note: Hàm lượng protein/ Protein = 6,25 x Hàm lượng nitơ tổng/ Nitrogen

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the sample submitted (sample(s) only, and this is not a certificate of product.
2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của đơn gửi mẫu. *Name of sample(s) and customer are written as customer's request.*
3. Độ không đảm bảo do mở rộng được tính từ độ không đảm bảo do chuẩn nhân với hệ số phủ $k = 2$, phần bù chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty multiplied by the coverage factor $k = 2$, at 95 % confidence level.
4. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng liên hệ theo địa chỉ info@quatest3.com.vn và qa@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses info@quatest3.com.vn and qa@quatest3.com.vn for further information about test report.



QUATEST 3®

TỔNG CỤC TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG
TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3
QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3

Head Office: 40 Pasteur, Dist. 1, HCMC, Vietnam Tel: (84-28) 3829 4274 Fax: (84-28) 3829 3012 Website: www.qltest3.com.vn
Testing Complex: 9 No. 7, road No.1, Bien Hoa 1 LZ, Dong Nai, Vietnam 9 CS lot, K1 road, Cat Lai LZ, Hanoi, Vietnam 6 CS lot, Phung Phung, Dist.5, HCMC, Vietnam

KIT3-06701ATP2/2-6

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

27/09/2022
Page 03/03

8. Dữ liệu về dinh dưỡng (theo yêu cầu của khách hàng)
Nutrition Facts (as client's requirement)
US-FDA 21CFR Part 101

Nutrition Facts		
1 servings per container		
Serving size		30 g
Amount per serving		
Calories		140
% Daily Value*		
Total Fat	6 g	8 %
Saturated Fat	2.5 g	13 %
Sodium	40 mg	2 %
Total Carbohydrate	22 g	8 %
Total Sugars	12 g	
Protein	2 g	

* The % Daily Value (DV) tells you how much a nutrient in a serving of food contributes to a daily diet. 2000 calories a day is used for general nutrition advice.

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.
Test results are valid for the number submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.
2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nội gói mẫu. / Name of sample(s) and customer are written as customer's request.
3. Đã không đảm bảo do mở rộng được tính từ độ không đảm bảo do chuẩn nhận với hệ số phủ k = 2, phần bù chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.
The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor k = 2, at 95 % confidence level.
4. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.
This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.
5. Mọi thắc mắc về kết quả khách hàng nên hệ theo địa chỉ qlcs@qltest3.com.vn và www.qltest3.com.vn để biết thêm thông tin.
Please contact Quatest 3 at the email addresses qlcs@qltest3.com.vn and www.qltest3.com.vn for further information about test report.